Año 3 / Septiembre

TUCÁN

Edición Gratuita

@minerapanama /minerapanama www.minerapanama.com

Crecen oportunidades para operadores de equipo pesado Pág. 5

Ferias Libres en las Comunidades Pág. 11

Becas “Minera Panamá Crece Contigo” Pág. 4

Autoridades Locales visitan Cobre Panamá Pág. 3

Feria de la “Semana del Campesino” en Cascajal

Recientemente se realizó la VI Feria del Campesino en Cascajal de La Pintada, y fue todo un éxito. La actividad fue engalanada con la presencia de Isabel 1ra, Reina del Campesino 2014, y sus princesas. Reinó el folclore y el sano esparcimiento, donde chicos y grandes disfrutaron en familia. Competencias como: comer guacho, buscar el sapo y el popular palo encebado, fueron del agrado de todos los presentes.

Minera Panamá, como parte de la comunidad, participa de este tipo de eventos, que conservan las tradiciones de nuestros pueblos.

Su Majestad Isabel 1ra, Reina del Campesino de Cascajal 2014, y sus princesas.

Minera Panamá brindando información a la comunidad.

Competencia de comer Guacho.

El Palo Encebado.

Juega en Grande, Piensa en Grande

En los distritos de Donoso y La Pintada se desarrolla con éxito el programa Juega en Grande, Piensa en Grande, en alianza con la ONG Right to Play (Derecho al Juego). El programa consiste en educar en valores a través del juego, con la finalidad de inculcar buenas costumbres y liderazgo. Las especialistas de Right to Play realizaron recorridos de supervisión por las 5 escuelas piloto, evidenciando que el objetivo se está cumpliendo.

Además realizaron un seminario de reforzamiento con los 12 instructores que atienden a los niños en las escuelas. En este evento, se hizo entrega de los nuevos manuales de juego, para ampliar la variedad de actividades que pueden implementar con los estudiantes.

Autoridades de La Pintada y Colón visitan el proyecto Cobre Panamá

Las autoridades municipales de La Pintada y de la gobernación de Colón visitaron el sitio donde se construye el proyecto Cobre Panamá, para conocer de primera mano los avances de la obra civil, la condición laboral de los trabajadores y los aportes que dejan los programas sociales y ambientales que ejecuta la empresa Minera Panamá.

Durante el recorrido, recibieron información sobre los proyectos ambientales desarrollados y los programas de educación, salud, infraestructura, desarrollo económico e institucional.

Esta visita se extendió hasta el área costera de Punta Rincón, donde se construye la planta de energía que una vez en construcción proveerá aproximadamente entre 50 y 70MW al Sistema Interconectado Nacional.

A los visitantes se les explicó a detalle todos los componentes del proyecto y tuvieron la oportunidad de realizar preguntas de diferentes tópicos.

El grupo de autoridades locales, Ina Rodríguez, alcaldesa de La Pintada, los concejales del distrito de La Pintada, José Coronado,Vice Gobernador de la provincia de Colón y Delia Carrizo, Magistrada del juzgado de Coclé - Veraguas; acompañados del personal de Minera Panamá, en Punta Rincón.

Cámara de Comercio de Colón realiza recorrido por Cobre Panamá

Los miembros de la Cámara de Comercio e Industrias de Colón, acompañados por personal de Proyecto y de Relaciones con el Gobierno de Minera Panamá.

Como parte del programa de visitas guiadas de Minera Panamá, miembros de la Cámara de Comercio e Industrias de Colón recorrieron las instalaciones del proyecto Cobre Panamá. Visitaron los campamentos y las diferentes áreas de construcción en sitio mina y puerto.

Minera Panamá, empresa basada en los principios de transparencia y el diálogo abierto con los diferentes sectores del sociedad, continuará realizando estas visitas con grupos de interés.

Becas “Minera Panamá, Crece Contigo”
La Educación como Motor del Desarrollo

Recientemente se entregaron las becas “Minera Panamá Crece Contigo”, correspondientes al segundo trimestre del 2014.

Minera Panamá continua apoyando la educación en los distritos de Donoso y la Pintada, a través de las becas para estudiantes de secundaria y universidad, beneficiando en el 2014 a 400 estudiantes aproximadamente. La empresa apoya la educación un como impulso para la superación de nuestras comunidades.

Minera Panamá ha benficiado a 2021 estudiantes, desde el año 2009 a la fecha.

Neila Valderrama, de San Juan de Turbe. XI grado en el Colegio Ángel María Herrera.
“Quisiera estudiar Arqueología, pero en Panamá no hay esa carrera. Y he pensado estudiar Geología”.

Kevin Guerrel, de Coclesito. Licenciatura en Mecánica Industrial en la Universidad Tecnológica de Panamá.
“Ahora que la industria minera está en la región, creo que tomé una buena decisión al estudiar mecánica industrial”.

Técnicos reciben su certificación

Técnicos industriales, saloneros, tele mercadeo y ventas, y administrativos, recibieron los certificados que los acreditan en su oficio, luego de completar los talleres dictados por CoSPAE, con el apoyo de la Fundación Internacional para la Juventud (Equip Youth) y el auspicio de Minera Panamá.

Estas capacitaciones forman parte del convenio que mantiene la empresa con la institución desde el 2011 y los cursos teórico-prácticos duran hasta 300 horas, por lo cual los beneficiarios reciben apoyo con su traslado, su hospedaje y su alimentación.

Para Minera Panamá es muy importante contribuir con la generación de empleos de las futuras generaciones panameñas. Muestra de este compromiso hacia Panamá es contribuir en programas como los realizados con CosPAE a través de Equip Youth para incrementar las oportunidades laborales de 500 jóvenes.

Crecen oportunidades para operadores de equipo pesado

Los beneficiarios del Programa Avanzamos, que desarrolla Minera Panamá, en alianza con el Instituto Nacional de Formación Profesional y Capacitación para el Desarrollo Humano (INADEH) recibieron los diplomas que los certifican como operadores de equipo pesado. Además de su certificación técnica, recibieron una certificación internacional, en alianza con la empresa IIASA Caterpillar.

Con esta nueva graduación, ya son más de 80 los panameños que se han certificado como operadores de equipo pesado del Programa Avanzamos, incluyendo moradores de las comunidades aledañas al proyecto Cobre Panamá.

Uno de los estudiantes en la práctica de campo.

Katherine Rodríguez, de Penonomé, dice estar contenta porque la certificación es un triunfo más en su vida. "Veo un futuro prometedor para mis compañeros y para mí porque este certificado nos abre las puertas", explica la nueva operadora. Igualmente Nelson Murillo, de Platanal de Donoso, exhortó a Minera Panamá a seguir con estos proyectos, en especial en las comunidades de la costa de Donoso. "Me siento orgulloso y agradecido con Minera Panamá y el INADEH que nos han brindado esta oportunidad", agregó Murillo.

Los cursos para operadores de equipo pesado tienen una duración de 450 horas, y consisten en capacitaciones teóricas, prácticas en simuladores y operación de equipo en campo, utilizando los más altos estándares de seguridad y tecnología.

Cobre Panamá es una de las obras de infraestructura más importantes del país e impulsa el desarrollo sostenible de los Distritos de Donoso y La Pintada.

A la derecha, el grupo de operadores de equipo pesado con sus certificados, acompañados por representantes de INADEH, IISA Cat; Luis E. Carles, ministro de Trabajo y Desarrollo Laboral; Sujeidy Flores, gobernadora de Coclé,y Steve Tobin, gerente de Recursos Humanos de Minera Panamá.

Katherine Rodríguez, de Penonomé. "Un triunfo más en nuestras vidas y por eso me siento contenta".

Nelson Murillo, de Platanal de Donoso. "Mi hijo es mi razón y estoy agradecido con mi mamá, ellos son mi soporte y siempre me animan a seguir adelante".

Luis Ernesto Carles, Ministro de Trabajo y Desarrollo Laboral, entregando certificados a los operadores y operadoras.

Beneficiados de los Microcréditos

Doralis Zarate. Restaurante San Cristóbal – Llano Grande de La Pintada.

Doralis Zarate es una mujer muy jovial y positiva, que tomó la decisión de emprender su propio negocio y vio en los Microcréditos de Minera Panamá la oportunidad para construir su sueño. El préstamo lo utilizó para comprar materiales de construcción y hace un año inauguró el Restaurante San Cristóbal en la carretera de Llano Grande. "Vi la oportunidad de desarrollar un negocio debido al movimiento por la construcción de la mina", explica Doralis Zarate.

El trabajo en el restaurante, cuenta la señora Zarate, empieza desde las 3 de la mañana, siempre con el mejor servicio y la mejor cara para los clientes. "Toda la vida me ha gustado la cocina y mis primeros trabajos fueron en restaurante. Así creció mi ilusión por tener el mío propio, ser la dueña", agregó la nueva empresaria.

Doralis cuenta que su secreto es la familia, tiene un esposo que siempre la apoya y dos hijas que son su orgullo. La familia es la inspiración que la motiva a seguir positiva y trabajar duro. "Una de mis hijas estudia para chef, creo que heredó el gusto por la cocina, la otra estudia Logística en Transporte Multimodal", puntualizó Zarate.

En un futuro pretende ampliar el negocio con nuevos atractivos para los moradores y turistas. "No debemos depender solo del impacto de la industria minera en el área", confesó la entusiasta emprendedora.

Edilma Domínguez de García. Vivero de Plantas Ornamentales – Barrio San Judas Tadeo de La Pintada.

El Vivero de la señora Edilma Domínguez está ubicado en la salida de La Pintada, vía a Llano Grande, y llama la atención por el colorido de sus plantas. Ella inició este negocio poco a poco y Minera Panamá ha sido parte de su crecimiento, ya ha solicitado dos veces el microcrédito con excelentes resultados. "El primer préstamo fue para comprar una bomba de agua y un güiro; ahora lo volvimos a solicitar para seguir creciendo", mencionó doña Edilma.

El negocio está en su casa porque es una empresa familiar, donde colaboran su esposo y sus hijas, las plantas son un hermoso marco para los sueños de la familia García Domínguez. En el vivero podemos encontrar veraneras, helechos, crotos, begonias, palmas y muchas otras variedades de plantas.

Edilma explica que con la adquisición de la bomba de agua, las plantas han reaccionado bien, porque ahora es agua de pozo 100% natural. "Con el segundo microcrédito compramos potes, bandejas y hemos buscado plantas que no teníamos para reproducirlas. Mi esposo hace unas bandejas rusticas de cemento para los bonsái que cultivamos", afirmó la entusiasta empresaria.

El vivero se ha convertido en el mayor ingreso de la familia y por eso todos apoyan. Edilma dice que las ventas han aumentado y llegan clientes nuevos con más frecuencia. "Vienen gente de la ciudad de Panamá, de Chitré y otras partes. Estamos siempre dispuestos para atenderlos a todos, incluso a los que solo vienen para tomarse una foto", concluyó Domínguez.

Se Realizan Mejoras al Acueducto de Río Caimito

El sistema de agua potable de la comunidad de Río Caimito, en la costa del Caribe, venía necesitando unas mejoras para que llegase el agua a todas las familias. La captación de agua actual fue hecha para las 10 familias originales, pero el poblado ha crecido y en temporada seca el pueblo se queda sin agua. A solicitud de la comunidad, Minera Panamá empezó los trabajos de mejoramiento de este sistema, beneficiando a 50 familias, que representa unas 200 personas. Se construye una nueva toma de agua con más caudal para garantizar el suministro, y se canalizará con tuberías hacia el tanque del sistema de distribución existente.

Ariel Mora, de Río Caimito, comenta que el pueblo está muy entusiasmado porque el proyecto es una realidad y para la próxima temporada seca contarán con agua, sin problemas. "Tenemos comisiones de trabajo en la comunidad para el mantenimiento y limpieza del acueducto. Para esta nueva toma de agua asignaremos a unas personas encargadas", agregó Mora.

La obra es supervisada por el Ministerio de Salud, región de Colón

Inicia Construcción de Aula Escolar en Los Molejones

Algunos de los padres de familia de la escuela de Los Molejones participan en la construcción de la nueva aula, contribuyendo al desarrollo de su comunidad. Los trabajos son supervisados por el Ministerio de Educación.

Minera Panamá construye una nueva aula de clases en la escuela de Los Molejones, beneficiando a 54 estudiantes de primaria y sus 3 maestros. Originalmente se había considerado mejorar la estructura actual, pero seguirían con el problema de espacio físico; por esta razón se decide construir un salón nuevo.

Mariano Oliveros, padre de familia de la escuela Los Molejones, dijo que en la comunidad están contentos con la obra, porque es un beneficio para los niños, el espacio era muy reducido. "Vemos que la construcción lleva buen rumbo, ya los niños no van estar tan puñucao como estaban antes", aseguró Oliveros.

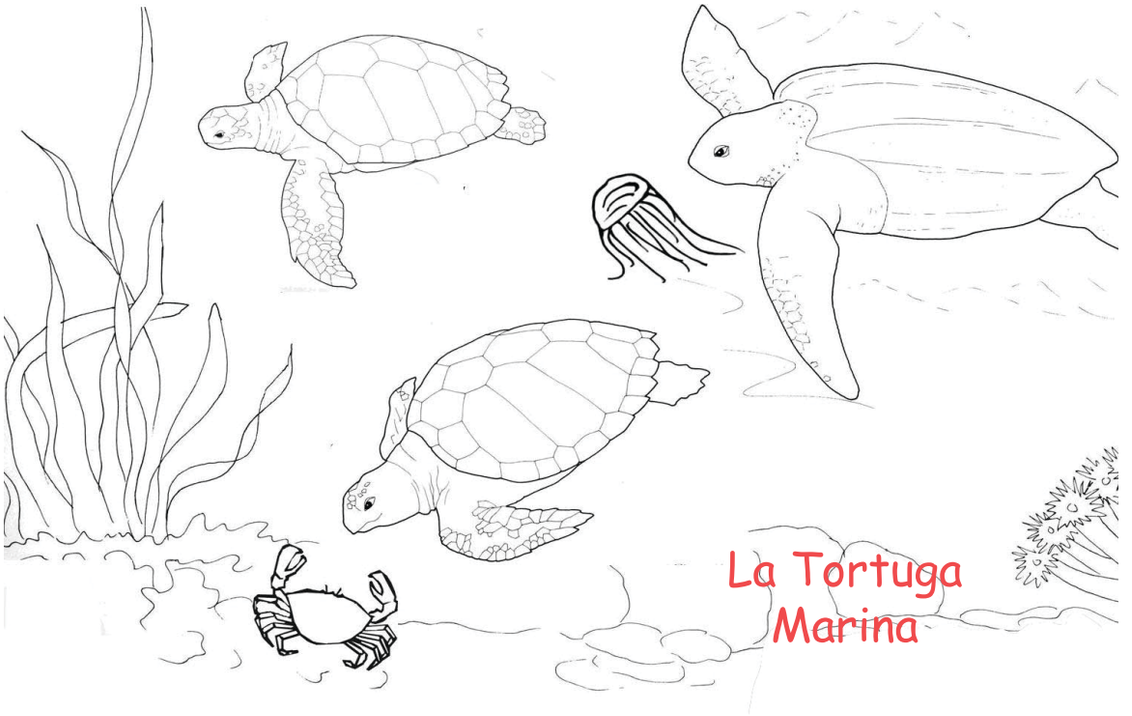
El Pavón

El hocofaisán (Crax Rubra), también conocido como pavón norteño, es un ave de la familia Cracidae que se encuentra en los bosques del sur de México, Centroamérica y Sudamérica (este de Colombia, Ecuador y Amazonía).

Alcanza una longitud de 91 cm y un peso de 4,5 a 5 kg. Hay tres tipos de hembra: con cabeza y cuello blancos; con cabeza negra y plumaje castaño rojizo, y con cabeza negra y plumaje pardo oscuro; todas con la cola rufa con rayas blancas, pico amarillento y patas blancuzcas. Los machos presentan un tubérculo grande amarillo en el pico; plumaje negro brillante con vientre blanco y patas grisáceas.

Vive en grupo, en bosques secos y húmedos. Su dieta consiste principalmente en frutos, semillas y artrópodos (insectos). Es una especie monógama. Construyen nidos en los árboles entre los 3 y 6 metros de altura. La hembra pone dos huevos que incuban durante 32 días.

COLOREA



Sabías qué...

El Cobre es el mejor material para la fabricación de ollas. Esto es debido al elevado índice de conductibilidad térmica del cobre.

La deficiencia de cobre en nuestro organismo podría ser causante de anemia, sobrepeso, resfriados, neumonía y dificultades en el crecimiento corporal. Encuentras cobre en los productos del mar y algunas semillas y legumbres.

La mayoría de los productos hechos con chocolate contienen la dosis necesaria de ingesta de cobre.

Jóvenes de Éxito

Álvaro Miranda Martínez, de Chicheme – Donoso. XII grado bachiller de Comercio con Énfasis en Turismo en IPT de Coclesito.

Álvaro Miranda es un chico de la etnia ngäbe, quien reside con su familia en Chicheme, y es graduando del Instituto Profesional y Técnico de Coclesito. Muy formal y educado, nos atendió en las oficinas de Minera Panamá en Penonomé, donde realiza su práctica profesional. "Me gusta leer y soy aplicado, procuro siempre estar enterado de todo", afirmó Álvaro.

Con mucho orgullo explica lo importante que ha sido el apoyo familiar para continuar con sus estudios. Actualmente, gracias a sus padres, abuelo y demás familiares, él y sus primos pueden quedarse en Coclesito para asistir a la escuela y poder graduarse. "Mi papá siempre me dice que nunca me dé por vencido y que dé todo de mí", agregó el joven de 18 años.

Como graduando, tiene dos opciones para estudiar una carrera universitaria: Ingeniería Industrial o Licenciatura en Mercadeo y Comercio Exterior. "Quiero ser un profesional. Pero sin olvidar de dónde vengo y servir a mi comunidad en lo que pueda", indicó el estudiante.

Álvaro Miranda Martinez y su primo, Ismael Miranda, son los primeros estudiantes, de las comunidades de Chicheme y Nuevo Sinaí, que se graduarán de secundaria. Minera Panamá siente regocijo al formar parte del desarrollo de estos dos becados y de muchos otros que están labrando un mejor futuro.

Viviana Jiménez, del Barrio San Judas Tadeo – La Pintada. XII grado del bachiller en Ciencias del Colegio Ángel María Herrera.

Visitamos a Viviana Jiménez en su colegio, a la hora de salida de su jornada, y nos informó que luego tenía que asistir a un curso de inglés. "Yo tengo muchas actividades extracurriculares, soy muy activa", confesó Viviana.

Entre tantas actividades resalta una, Viviana toca el violín desde que cursaba el VI grado. Cuando una amiga de su madre los entusiasmó, ella y su primo Eliecer Gonzalez deciden ingresar a la Orquesta Juvenil de Natá. "Mi hermano también se animó y ahora toca el violonchelo", agregó la joven música.

Toca música folclórica, clásica y popular, a ella le gusta interpretar de todo tipo de género. Con la orquesta de Natá se han presentado en Natá, Santiago y David. Además mantienen vínculos con la Asociación Nacional de Conciertos, logrando presentarse en El Valle de Antón, San Carlos y la ciudad de Panamá; igualmente realizan campamentos de música. "Una actividad que me gusta mucho es el concierto navideño en la Iglesia de San Felipe de Neri, en el Casco Antiguo. Esta próxima navidad será el tercer año seguido que participamos", comentó Viviana.

Un día en la agenda de Viviana Jimenez es muy ocupado y exige disciplina. "Todos los días a penas llego me dedico a mis deberes, para poder hacer las otras cosas", explicó la estudiante. Realizó los exámenes de ingreso para facultad de Medicina de Universidad de Panamá, anhela ser una buena doctora y trabajar en su comunidad.

Agroextensionismo, la clave para un desarrollo sostenible

El programa de Agroextensionismo de Minera Panamá beneficia a 200 productores agrícolas, 110 productores de café y 227 pequeños ganaderos, en los distritos de Donoso y La Pintada. El objetivo de esta iniciativa es fortalecer a los productores de la región, brindándoles las herramientas y asesoría necesaria para convertirse en sector importante la economía del área.

Dentro de esta orientación, en alianza con el Ministerio de Desarrollo Agropecuario (MIDA) y los productores, están formalizando la Asociación de Pequeños Productores Agropecuarios de Donoso y La Pintada. Minera Panamá ha venido acompañando a esta asociación desde sus inicios, en el ámbito organizacional, legal y técnico.

Recientemente dicha agrupación agropecuaria visitó Las Gaitas de Capira, donde pudieron compartir con la Asociación de Productores de San José. La actividad tuvo como meta que la asociación intercambiara experiencias con una asociación que tiene más años de estar conformada. El anfitrión fue Roberto Gómez, de los Productores de San José, quien señaló que este intercambio de productor a productor les permite mejorar su trabajo.

Pedro Ortega, presidente de la Asociación de Pequeños Productores Agropecuarios de Donoso y La Pintada, apuntó que lo más importante es la seguridad alimenticia y los productores ocupan un papel fundamental en el desarrollo del país.

Edilma Sanchez, de Coclesito. Productora de plátano, café, papaya, ñame, yuca, ají, apio, culantro, frijoles, maíz y otros. "Me gustó la visita porque intercambiamos mucha información sobre los abonos y las diferentes plagas que afectan nuestros cultivos".

Los productores de Donoso y La Pintada compartieron experiencias con los productores de Las Gaitas de Capira.

Continúan las Ferias Libres de la Asociación de Productores de Donoso y La Pintada

Con el apoyo de Minera Panamá, la Asociación de Pequeños Productores Agropecuarios de Donoso y La Pintada realiza las ferias libres en las comunidades de la región. Los productores ofrecen directamente una variedad de verduras, vegetales y frutas a precios accesibles para las comunidades.

La feria más reciente se realizó en Coclesito. Anayansi Estribí, de Las Negritas de Coclesito, explicó que normalmente no tienen acceso a esa variedad de productos en un solo lugar, dependen del pequeño mercadito del pueblo o que un vecino les venda de su cosecha. "Estas ferias son positivas porque no todos tenemos cultivos en casa", agregó la señora Estribí.

Los productores y Minera Panamá, han unido esfuerzos para gestionar una alianza con el Instituto de Mercadeo Agropecuario (IMA) para formalizar estas ferias en un futuro próximo.

Huertos Escolares, Garantizando una Buena Alimentación para Nuestros Niños

Se continúan implementando los huertos escolares en La Pintada y Donoso, con el apoyo de Minera Panamá. Este programa tiene como finalidad la transición de las escuelas que reciben el beneficio de comida escolar, hacia una producción agrícola y de animales de granja sostenible.

Estuvimos en la escuela de Hacha, en La Pintada, viendo los avances que se han logrado en este centro con su huerto. La señora Rubiela Candelaria, madre de familia en Hacha, contó como antes no tenían huertos porque nadie los asesoraba, y ahora reciben la visita de los técnicos agropecuarios de Minera Panamá. "Todos los días los padres de familia nos organizamos en cuadrillas para atender los cultivos y los pollos", manifestó la señora Candelaria.

Los estudiantes son parte integral del programa y trabajan la tierra con la guía de su maestra, aprendiendo las técnicas de cultivo. Edilma Ruiz, estudiante de VI grado, señaló lo entusiasmada que estaba, porque aprendió a trasplantar y a hacer semilleros. "Le digo a mi mamá que hagamos surcos en la casa para tener toda clase de cultivos", agregó Edilma.

PORQUE ES IMPORTANTE HACERLO BIEN

MEDUCA PARA TODOS SE PUEDE MINISTERIO DE EDUCACIÓN

Minera Panamá
www.minerapanama.com

"Con Nuestra Gente..." en nuevo horario!

Todos los viernes a las 9:00 de la mañana en Radio Reforma 102.9 FM
Conoce a la gente que crece con
Cobre Panamá.
Pueden encontrar los audios del programa en
minerapanama.com/programa-radial/
Para consultas y comentarios escríbanos al correo electrónico
pan_connuestragente@fqml.com

¿Qué hacer ante una inundación?

Durante la inundación:
Conserve la calma e infórmese constantemente a través de un radio portátil. Atienda las indicaciones de las autoridades.
Evite caminar y cruzar por sectores o calles inundadas, sobre todo si observa que la corriente del agua es muy rápida. Aunque el nivel del agua sea bajo, puede aumentar rápidamente y desarrollar velocidades peligrosas, por lo que usted puede ser arrastrado por la corriente o golpeado por árboles, piedras o animales muertos que lleva la corriente.
Busque lugares altos, si está cerca al río, como cerros y lomas.
No salga ni trate de manejar a través de caminos inundados. Pero si el vehículo se atasca al intentar cruzar una corriente, debe abandonarlo inmediatamente y buscar la parte más alta en los alrededores.
Sea precavido especialmente durante la noche, ya que es más difícil identificar el incremento del nivel del agua en el cauce.